



新聞公報

香港政府新聞處印發·皇后大道中·拱北行·電話：五十二三三一九一

一九八三年二月廿八日
星期一

目錄

工業家獲邀參加電子業研討會	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第一頁
凸字投票指南協助失明人士	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第二頁
地區管委會成員視察田心谷屋邨	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第三頁
尖沙咀若干樓宇週四停水	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第三頁
教署舉辦繪畫教學研討會	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第四頁
馬會撥款興建青少年康樂設施	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第五頁
水塘存量總計	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第五頁
僱主應呈報工作意外	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第六頁
消防處人員結業會操	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第六頁
修改估計冊之建議限期呈交	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第七頁
東區展開大規模反吸毒運動	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第八頁
服務行業人力調查展開	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第十一頁
新支路解決交通擠塞	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第十一頁
東區區議員加強與市民聯繫	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第十三頁
英聯邦日特別郵票首日封發售	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第十三頁
民政司論述電視與今日社會	：：：：：：：：：：：：：：：：：：：	第十四頁

工業家受邀參加電子業研討會

本港工業家於下(三)月間有機會透過一個研討會，聽取專家講述發展及擴大電子業的各項服務。

研討會由工業署、香港生產力促進中心及香港工業邨公司聯合主辦，旨在促發投資人士於訂立投資策略時，作多方考慮，並且讓他們知道上述三個機構如何協力幫助投資者應付八十年代的種種挑戰。

研討會的講題包括：簡述電子業近況及將來趨勢；產品多元化；與海外公司進行合資經營計劃；欲於大埔或元朗工業邨獲得廠址或已經建成之廠房，須具何種資格；以及如何獲得新科技的詳情。

該研討會將於三月十七日下午二時假座金城假日酒店舉行。研討會以粵語進行。

香港生產力促進中心執行幹事陳少感將出任研討會主席。講者有香港生產力促進中心電子服務部主任顧問陳志雄博士；工業署首席顧問張樂志及香港工業邨公司商務總監黃伯權。

有興趣參加研討會者，請致電三一七二貳二四三四聯絡。

編輯注意：

電子業研討會將於三月十七日下午二時假金城假日酒店琥珀廳舉行。歡迎派員訪攝。

凸字投票指南 協助失明人士

為協助失明人士參與三月八日市政局選舉投票，政府特別印製一份凸字投票指南。

該凸字資料現已在失明人士機構、市區政務處各諮詢分處及市政總署轄下分區辦事處張貼。

在三月八日星期二選舉日，該份凸字資料亦會放置在各投票站，屆時，投票主任會予失明人士以特別協助。

政務總署發言人今日（星期一）闡述失明人士投票程序時表示：已登記之失明人士會收到一份投票通知書，註明可於三月八日上午七時至晚上十一時前往投票的投票站地址。

選民除投票通知書外一定要攜帶身份證。

他說：「在指定投票站內皆有工作人員，協助失明人士投票，而陪同失明人士前往之人士均要在站外等候。投票站工作人員核對其身份無誤後，便發給選民一張選票及陪同到投票間，由投票主任按照選民之指示劃上記號，並把選票摺起，投入投票箱內，完成整個投票過程。投票主任會把所有資料保密。」

發言人指出，選民應緊記在投票站內，除投票站主任或其職員外，不可與其他人士交談，且他們只可選舉一名候選人。

沙田地區管理委員會人員
視察田心谷屋邨興建進度

編輯注意：

沙田地區管理委員會成員將於星期三（三月二日）前往田心谷視察三處公共屋邨的興建進度。

此項實地視察將於是日下午二時半開始，首先由沙田地政區管理委員會主席曾蔭權假沙田銅鑼灣山道二號沙田政務處會議室，作簡單介紹，然後一行人前往秦石邨、隆亨邨及新翠邨地盤巡視。

歡迎新聞界代表隨行採訪。一輛十二座位客車AM五七七將於是日下午二時由尖沙咀九龍公眾碼頭開出，接載新聞界代表前赴沙田。

尖沙咀若干樓宇

星期四凌晨停水

水務署宣佈：尖沙咀若干樓宇將於星期四（三月三日）零時起至上午六時止，暫停食水供應六小時，以便進行夜間測漏工程。

停水樓宇位於彌敦道、柯士甸道、漆咸道、柯士甸路、金巴利道及天文台道之範圍內，包括山林道。

教育署為美術教師
辦繪畫教學研討會

教育署現邀請各小學美術及勞作教師，參加三月三十日在港島沙宣道羅富國教育學院舉行的小學繪畫教學研討會。

研討會將以粵語進行，內容着重兒童繪畫與美術欣賞，及兒童繪畫技法的擴展。

主講者包括畫家黃祥、葛量洪教育學院講師范枝南及教署美工中心督學郭樵亮。

由於名額有限，每校只可提名一位教師參加。報名表應於三月九日前寄抵北角百福道四號六樓教育署輔導視學處美術組督學。

若有查詢，可撥電話五十一六二一〇〇六或五十一六二一九六七與美術組督學聯絡。

賽馬會贈款二百萬元 興建青少年康樂設施

英皇御准香港賽馬會已撥款約共二百萬元，分別贈給六個團體及政府部門，以用於港九各處興建及設立青少年康樂設施。

這項捐贈開始於一九八〇年，當時捐款共一百萬元，一九八一年度的捐款總額亦相同，而一九八二年度的數目為一百五十萬元。

香港青年協會是今次獲贈款項最多的團體，獲超過八十三萬元，將用於重建赤柱戶外活動中心青少年營。

北區政務處所得贈款逾三十六萬元，用於興建古洞石仔嶺康樂設施。

另外三十萬元的贈款已撥給離島政務處，以重修在長洲東灣的兒童遊樂場。

申請賽馬會贈款的申請書是經青少年康樂活動籌委會評核，該籌委會的主席為康樂體育局秘書。

水塘存水數字

水務署宣佈，截至今日(二月廿八日)上午九時，本港各水塘之總存水量共為四億二千一百一十九萬八千立方米，佔總容量百分之七十二點九。

去年同期各水塘之總存水量為二億四千一百七十五萬六千立方米，即總容量百分之四十一點九。

僱主應呈報工作意外

勞工處發言人今日（星期一）稱，僱主應遵守有關呈報工作意外之法例。

發言人指出，凡有僱員因工受傷而獲得醫生給予病假逾三天者，僱主須於意外發生之七日內向勞工處呈報。不論意外事件是否涉及賠償，僱主亦須呈報。

任何僱主倘沒有合理之解釋而不遵守該條例，一經定罪後可被判罰款最高一千元。

發言人稱，一間建築公司因未有向勞工處呈報一宗工作意外，最近被罰最高罰款額一千元。

在該意外中，該公司一名工人於去年七月十六日在建架地盤工作時從高處墮下而受傷。

消防處人員結業會操

編輯注意：

駐港英軍總司令布樂民少將將於星期四（三月三日）在新界八鄉消防訓練學校主持檢閱一隊消防隊長及三隊消防員的結業會操。

歡迎派員訪攝。檢閱儀式定於當日上午十時假消防訓練學校舉行。為新聞界而設之消防事務處專車將於上午八時三十分自廣東道尖沙咀消防局出發，前往八鄉。消防事務處高級新聞主任簡漢佳將到場協助記者採訪。

修改估價冊之建議

須於三月份內呈交

政府提醒市民，任何人士如不同意估價冊編入或省略某物業，或已評定的應課差餉租值，可於本年三月份內，向差餉物業估價署署長建議修改有關由一九八三年四月一日開始之年度的估價冊。

有關修改估價冊之告示已於最近出版的政府憲報刊登。

建議修改所須填寫的表格，可向香港銅鑼灣軒尼詩道五百號興利中心差餉物業估價署及各區政務處索取。

差餉物業估價署將不接納於一九八三年三月一日前所收到的建議。此外，建議須於一九八三年三月三十一日或該日前送達該署。

在評論此事時，該署發言人表示，除因物業改建或增建，或由於以往的建議或上訴而作出修改外，估價冊內的應課差餉租值由一九七七年以來從未加以修訂。

他又謂，任何人士如對估價不滿而欲建議修改，請首先與負責物業所在地區的估價人員聯絡，彼等當樂意予以協助。

發言人強調，市民即使提出建議或上訴，亦須在期限前繳納差餉，因此，市民須於四月底前繳納一九八三年第二季差餉。

港島東區展開大規模反吸毒運動

港島東區將於下(三)月展開一項大規模反吸毒宣傳運動，藉此把反吸毒訊息帶給該區逾五十萬居民。

該項運動由禁毒常務委員會及東區區議會合辦，香港北區獅子會協辦，香港電台贊助，由星期五(三月四日)開始，為期三週。

該項運動之中央統籌委員會今日(星期一)舉行記者招待會宣佈有關詳情。委員會主席陳麗玲女士說，運動之目標是使區內居民對毒品之禍害提高警覺。運動之主要對象是十五至廿四歲之青少年。

陳女士說，運動亦旨在促使一般人對已戒除毒癖者，採取更同情之態度，及宣傳現有之各種志願戒毒及康復治療設施。

為策劃這個大型的社區參與運動，一個中央統籌委員會於數月前成立，其成員包括有東區區議會議員、區內所有分區委員會主席、學校校長、專業社會工作者，及十七位有關政府部門之代表。

此外，五個工作小組委員會亦同時成立，負責計劃及統籌各項運動項目。

運動將會隨着於星期五(三月四日)下午八時假大專會堂舉行之開幕典禮而展開，香港電台電視部特別為開幕禮製作了一個教育與娛樂性並重之大型綜合晚會「珍惜好年華之夜」。

港九政務署長班禮士將主持開幕。

當晚之節目包括有歌舞劇、歌唱及舞蹈表演，分別由著名藝員及區內學生演出。當晚之錄影過程將會安排於星期日（三月六日）下午八時三十五分至九時三十五分在無綫翡翠台播映，預料將會吸引逾二百五十萬名電視觀眾觀看。

另外兩項大型項目將分別於三月十三日及二十日舉行。前者為一項反吸毒圖片及實物展覽，在太古城中心舉行，當日下午加插一場反吸毒溜冰舞蹈表演——「漫舞踏雪迎新生」。三月二十日之項目為反吸毒嘉年華會，在維多利亞公園舉行，節目內容包括多項體育項目及競技大賽。

整個反吸毒運動將於三月二十八日結束。到時，有一個流行音樂晚會舉行。

此外，尚有每日在區內各處舉辦的活動項目，包括在區內所有中學舉行之講座、研討會、在福利及志願機構屬下青年中心進行之活動、訓練營、免費電影欣賞、參觀石鼓洲戒毒中心及海關訓練學校等。

此外，更有徵文比賽及問答比賽讓區內所有中學生參加，及為兒童而設之繪畫比賽。

運動期前及期內亦會透過傳播媒介展開龐大的宣傳，並會利用流動宣傳車、海報、橫額、標貼及宣傳單張，將反吸毒訊息帶給市民。

整個運動的預計開支約為四十萬元，分別由禁毒常務委員會、東區區議會、香港電台及香港北區獅子會承擔。

禁毒常務委員會教育及宣傳小組主席施同福亦有出席今日之招待會。

他說，本港在禁毒工作方面確很有成績，然而，一年的佳績却可能會因另一年金三角的罌粟豐收而毀於一旦。

施氏說，現時世界各地均一致認為，認真對付毒品問題的唯方法，是推行廣泛的反吸毒教育和預防吸毒宣傳，對象不單是廣大市民，更須特別着重年青的一代。

出席今日記者招待會的尚有署理禁毒專員梁展文；東區政務專員呂孝端；東區政務主任張建宗及香港北區獅子會戒毒勸導小組主席莫國和。

編輯注意：

陳麗玲女士及施同福先生之演辭全文及運動節目總表將於稍後分放各報稿箱。記者招待會之新聞圖片亦會稍後發出。

服務行業人力調查 千餘機構提供資料

職業訓練局屬下之酒店業、飲食業及旅遊業訓練委員會正進行一項人力調查，以確定此等服務行業之人力及訓練需求。有關之調查表及附註已於兩星期前寄予大約一千一百九十間選定之機構。政府統計處之訪問員目前正前往各有關機構，收集填妥之調查表，並在必要時協助僱主填寫表格。

各機構需提供有關酒店業、飲食業及旅遊業僱員人數及空缺額、所需資歷、僱主認為最迫切需求之課程及其他有關人力及訓練等資料。

訓練委員會之主席朱民康重申調查所得資料，將嚴加保密，且祇用摘要統計數字發表，並不提及任何個別機構。

是次調查將於三月十九日結束。

新支路解決交通擠塞

黃大仙政務處發言人今日（星期一）稱，透過政府有關部門及區議會議員在地區問題的徹底商討，尋找出解決辦法，便可達到地方行政的精神。

他說：「新蒲崗一條新建成並於今日啓用的支路，就是一個雙方能夠達成折衷辦法的典型例子。」

該新支路名景康街，連接景福街與機場貨運站天橋。今午主持支路啓用儀式者爲副地政工務司（工務）陳乃強、市區拓展顧問聶錦勳博士及黃大仙區議會屬下交通及運輸事務委員會主席林鉅成。

發言人說，興建該支路，目的是減少因要轉出太子道天橋下，與該路東行快車線的交通會合而造成的混亂。

該支路於去年四月動工，到今年二月初完成。

發言人說，該區的嚴重交通問題已存在多年。

交通及運輸事務委員會非官守議員於一九八一年七月提出該問題，並促請政府儘快解決。

當時，有關方面曾提出多個建議，其中一個就是在四美街建設一條出路連接太子道。

他說，有關政府部門展開深入研究，但結果基於安全問題，包括通往機場的天橋柱躉可能妨礙到駕駛人士的視線，該建議未被取納。

後來，多名區議員陸續提出建議，終於贊成興建一條支路，由景福街直通上機場貨運站天橋。

出席今日儀式的嘉賓尚有黃大仙政務專員冼德勤、路政處代表、區議會議員、地區管理委員會及分區委員會委員。

東區區議會議員 加強與市民聯繫

東區區議會將於三月推行「接見市民計劃」，加強居民與區議員彼此間的聯繫。

由三月十一日開始，兩名非官守區議員將逢星期五於晚上七時三十分至九時三十分，輪流在東區政務處其中的一個分處當值，接見市民。

分處位於銅鑼灣、筲箕灣、柴灣及北角。

居民可透過會見區議員，諮詢政府服務事項，提出有關社區問題的意見及改善辦法。

居民如欲約見區議員，可於辦公時間內，親身到上述政務分處，或致電五—六三零一八一預約。

英聯邦日特別郵票首日封發售

特別設計的英聯邦日紀念郵票首日封，將於明日（星期二）起在所有郵政局公開發售，每個售價五角。

郵政署發言人今日（星期一）說，各郵局將由明日開始接受首日封蓋印預約，直至三月九日下午五時為止。

該四款特別郵票則將於三月十四日英聯邦日公開發售，郵票面額分別為三角、一元、一元三角及五元。

民政司論述「電視與今日社會」

民政司黎敦義今（星期一）晚說，香港在電視方面的成就超卓，足以媲美世界各地——這正由於政府早在六十年代末期就若干基本政策，作出若干決定。

黎氏在新界扶輪社例會上致辭說，在電視萌芽階段，當局不擬設立公營電視機構，主要是由於當局認為在發展以提供娛樂為主的媒介方面，仍以私營企業較能勝任。

黎氏說，當局更決定必須有競爭：最少亦應有兩家不同的電視台獲發牌同時經營。此外，當局又決定商營電視台必須免費撥出播映時間，供政府使用，以便上情下達。

他說：「自當局作出該等決定迄今，本港電視業經歷多次變動，但大體而言，本港在電視方面的成就超卓，足以媲美世界各地。」

「本港擁有中英文電視台各兩個，觀眾可選擇收看不同的節目，而且中文台節目大部份屬本港監製。此外，本港亦為全球製作粵語電視節目的中心，出品深受海外華人歡迎。」

「本港的電視製作水準甚高。電視台不假外求，自行訓練藝員及技術人才，為數以千計的人士提供富有創作機會的工作。」

黎氏說，香港電台電視部亦為政府製作各類節目。根據調查顯示，這些節目廣受觀眾好評。

他說：「港台電視部的製作，使本港的電視節目更形充實。」
黎氏亦向過去十六年來擔任影視及娛樂事務處處長一職而將於下週榮休的華德先生致意。

他說：「雖然電視界備受法例與評論牽制，但在華德先生的幫助下，仍能排除困難，領導電視業不斷發展。如果沒有華德先生出任中間人及顧問，政府和電視界的關係未必保持得這樣融洽。」